

SOUTH SAN FRANCISCO
SCAVENGER
COMPANY, INC.

650.589.4020 ♦ www.ssfscavenger.com

Gray Cart for Garbage



The automated collection system requires this cart. We can't collect from any other kind of can.

Wheel your carts out to the street by 5:00 a.m. on your next regularly scheduled garbage and recycling day.

Place recycling and garbage carts out together 2 feet apart and 3 feet away from any vehicle or obstacle.

Put your carts in the street with cart wheels against the curb and handles facing your house.

Sorry, *not acceptable* in your garbage:
Hazardous waste – Televisions – Computer monitors

Lo sentimos, pero en la basura no se aceptan:
desperdicios peligrosos, televisores ni monitores de computadora

對不起，恕不收集以下垃圾：

危險性物品 – 電視 – 電腦顯示器



Do not overload garbage cart

- The hinged lid must be closed on your garbage cart.
- If you have extra trash, call the office at 650.589.4020.
- Please leave us a message if you are calling after hours.
- There will be an additional charge for extra trash.

650.589.4020 ♦ www.ssfscavenger.com

Cubo Gris para Basura

灰色為垃圾箱

Antes de las 5 a.m. del próximo día que le corresponda sacar la basura y los reciclables, ruede los nuevos carritos hasta la calle.

Coloque los carritos del reciclaje y basura juntos, a 2 pies de distancia uno de otro, y a 3 pies de cualquier automóvil u obstáculo.

Acomódelos en la calle, con las ruedas pegadas al borde de la acera o banqueta, y las agarraderas apuntando hacia su casa.



El sistema automatizado de recolección requiere usar este carrito. No podemos recoger de otras clases de recipientes.

新的自動收集系統必須使用此箱。我們無法收集用其他箱裝載的垃圾或回收物品。

請在下次收集垃圾和回收的日子上午五時前將新箱推出街外。

垃圾箱和回收箱相隔應為兩呎，與停在路邊的車輪或其他阻礙物相隔應為三呎。

箱的輪子向著街外，手挽向著你的住家。

No sobrecargue el carrito de basura

- La tapa del carrito tiene que poder cerrar bien.
- Si tiene basura extra, llame a la oficina: 650.589.4020.
- Si llama fuera de horas de oficina, deje un mensaje.
- Habrá un cargo adicional por recoger basura extra.



不要過份滿載

- 垃圾蓋必須蓋緊。
- 如有額外的垃圾，請來電查詢 650.589.4020。
- 如在辦公時間之後來電，請留下口訊。
- 收集額外的垃圾，將收取額外費用。